

Temple Israel



Celebrating 50 Years

the **BULLETIN**

September/October 2017

elul/tishri/cheshvan 5777/5778



5778



WISHING YOU A HAPPY  
AND SWEET NEW YEAR!



**URJ BIENNIAL 2017**

DECEMBER 6-10 • BOSTON, MA

UNION *for* REFORM JUDAISM



## Worship Schedule

Holiday	Dates	Times	
<b>SHABBAT</b>	Friday September 1 Saturday, September 2	6:15 pm 10:15 am	Kabbalat Shabbat Service Shabbat Service, Parsha Ki Tetze
<b>SHABBAT</b>	Friday, September 8 Saturday, September 9	6:15 pm 7:00 pm 10:15 am	Kabbalat Shabbat Service Bring your Own Dinner Shabbat Service, Parsha Ki Tavo
<b>SHABBAT</b>	<b>Thursday, September 14</b> Friday, September 15 Saturday, September 16	<b>7:30 am</b> 6:15 pm 10:15 am 8:00 pm	<b>Morning Minyan</b> Kabbalat Shabbat Service Shabbat Service, Parsha Nitzavim - Vayelech Selichot Program begins see page 6
<b>ROSH HASHANAH</b>	Wednesday, September 20 Thursday, September 21	8:00 pm 9:30 am 10:15 am 11:00 am	Erev Rosh Hashanah Service at Hellenic Centre Rosh Hashanah Children's Service at Temple Rosh Hashanah Service at Hellenic Centre Junior Congregation (Grades 3-6) at Temple
<b>SHABBAT</b>	Friday, September 22 Saturday, September 23	5:30 pm 6:30 pm 10:15 am	TOTally Shabbat Kabbalat Shabbat Service Shabbat Service, Parsha Ha'azinu, Shabbat Shuvah
<b>MINYAN</b>	<b>Thursday, September 28</b>	<b>7:30 am</b>	<b>Morning Minyan</b>
<b>YOM KIPPUR &amp; SHABBAT</b>	Friday, September 29 Saturday, September 30	8:00 pm 9:30 am 10:15 am 11:00 am 1:00 pm 3:15 pm 4:00 pm	Kol Nidre Yom Kippur Children's Service at Temple Yom Kippur morning service at Hellenic Centre Junior Congregation (Grades 3-6) at Temple Yom Kippur Afternoon Study Session at Temple Service of Healing with Rabbi Garten at Temple Yom Kippur Mincha, Martyrology, Yizkor & Neilah
<b>SUKKOT</b>	Thursday, October 5	9:00 am	Sukkot Services
<b>SHABBAT</b>	Friday, October 6 Saturday, October 7	6:15 pm 10:15 am	Kabbalat Shabbat Service Shabbat Service, Parsha Va'etchanan, Shabbat Nachamu <b>Bat Mitzvah Morgan Shusterman</b>
<b>SIMCHAT TORAH</b>	Wednesday, October 11 Thursday, October 12	9:00 am	Simchat Torah Celebration Simchat Torah Service, Yizkor
<b>SHABBAT</b>	Friday, October 13 Saturday, October 14	6:15 pm 7:00 pm 10:15 am	Kabbalat Shabbat Service Bring your Own Dinner Shabbat Service, Parsha Bereshit <i>50th Volunteer Appreciation</i>
<b>SHABBAT</b>	Friday, October 20 Saturday, October 21	6:15 pm 10:15 am	Kabbalat Shabbat Service Shabbat Service, Parsha Noach
<b>SHABBAT</b>	<b>Thursday, October 26</b> Friday, October 27 Saturday, October 28	<b>7:30 am</b> 5:30 pm 6:30 pm 10:15 am	<b>Morning Minyan</b> TOTally Shabbat Kabbalat Shabbat Service Shabbat Service, Parsha Lech Lecha
<b>SHABBAT</b>	Friday, November 3 Saturday, November 4	6:15 pm 10:15 am	Kabbalat Shabbat Service Shabbat Service, Parsha Vayera

## From the Pulpit



### Beginning a new year with a clean slate

When September rolls around, everyone seems to ask the same question: "How was your summer?"

To be sure, this summer has been filled with many remarkable events. Once again, I was fortunate to spend two weeks serving on faculty at URJ Camp George. We had a wonderful group of 15 Temple Israel youth who spent a part of their summer at camp.

Being at camp was a welcome break from the onslaught of the very disturbing news happening around the world. That news ranged from the disturbing decisions of the Israeli government to only recognize the legitimacy of a select group of orthodox rabbis, to the unbelievably frightening events of the riots in Charlottesville, and the terrible devastation in Houston.

Along with Jews all over the world, in a few weeks we will gather together and usher in a new year – 5778.

This past year, celebrating our 50th anniversary, has been a wonderful year at Temple Israel. Our TIRS school year will begin with **Shofar Factory** for our children to create their very own real shofars.

We are looking forward to welcoming our High Holy Day soloist, Dr. Tana Sermer, who along with our choir under the direction of Ellen Asherman, has been working hard all summer to create our beautiful liturgical music for the holidays.

As the summer winds down and we look towards a new year, I would like to invite you to take a few moments, some quiet time, to reflect on the past year. What have you done that you would like to do differently? Are there things that you did not do that you would like to do? Things that you did for which you want to apologize to others?

Every year we are given the gift of being able to begin a new year with a clean slate; to apologize for the things we did that were wrong and to be forgiven for them, thus allowing us to forge a new path to the future.

I am looking forward to our upcoming holidays, a wonderful time for our congregation to be together, to sing, to pray, to celebrate!

Shanah Tovah,

*Rabbi S. Robert Morais*

## President's Message



### Like a quilt top, we are more beautiful and useful when we join together!

Dear friends, many of you know that I am a quilter. I enjoy the colour choices, cutting, ironing and sewing. There's nothing I don't like about quilting, even making mistakes, because that's one way to learn.

I see analogies to quilting in my work for the Temple. Some tasks are much larger than others. Some are routine and repetitive, while others are exciting and unusual.

Just as every Friday we quilt together in the little house next door with friends, so do we share the work of Temple with other volunteers and staff. While I can handle making a baby quilt by myself, when it comes to the bigger ones for the dialysis people, it takes at least two pairs of hands to keep things straight and smooth.

As our project has gone on over eight years, Merle Haltrecht-Matte and I have welcomed a number of helpers, some from Temple or other shuls, and some from no shuls at all. Some of our most regular helpers are not Jewish, but they like us and the work we are doing. It's our mitzvah.

High Holy Days are coming. We have a chance to think about what we tear apart in the world and what we put together. Like a quilt top, if each of us represents one colour or pattern, we are much more beautiful and useful when sewn firmly together.

And together, we are more effective in promoting the values of Reform Judaism - Justice, Study, and Repairing the World.

We make our Jewish world better by participation, by teaching our children, by supporting our Jewish and Israel charities and projects. We make the whole world better by never letting ourselves be complacent in the face of prejudice, evil or destruction, no matter who it is aimed at.

We can all be part of the most beautiful quilt. My family joins me in wishing each of you a very meaningful High Holy Day season and a happy and healthy 5778.

*Patsy Royer  
President*

### ***Celebrating a milestone, simcha or a special event?***

*If you would like to make a donation in honour of this occasion, please see our website, contact our volunteers (see TIOF page 10 or Temple information page 11) or the office and we will make it easy for you!*

## From the Emeritus



Shalom!

It has been three years since I led a trip to Israel. It's time to lead the 13<sup>th</sup>, the Bar Mitzvah tour.

In honor of this special occasion I have teamed up with the Melton School of Hebrew University to offer a unique journey entitled "within and without the borders."

This will be a unique opportunity to travel the length and breadth of the country visiting the key sites and speaking with the variety of "players" who will help us understand the complex nature of the relationship between The State of Israel and her neighbors.

The highlights:

- *A Shabbat in Jerusalem*
- *Visits to the Borders with Syria, Lebanon, Jordan and the Palestinian territories*
- *Conversations with the Druze of Israel, Settlers, Palestinians, Bedouin, and Israelis representing the wide spectrum of political views*
- *Visit a Palestinian village and an Arab Israeli Village (in the planning stages)*

The tour will have a skilled educator and an experienced Rabbi as your guides. Accommodation will be in 4 and 5 star Hotels and it includes two meals a day.

This will be a trip for those who enjoy learning, arguing, and exposure to alternative points of view. This will not be a trip for those who want to sit back and be "schlepped" from one site to another.

The trip begins in Tel Aviv on **March 12, 2018** and it concludes on **March 21, 2018** in Jerusalem. Early comings and late goings are possible.

For more information and a complete itinerary and costs contact Rabbi S.H. Garten at [rabbishg@rogers.com](mailto:rabbishg@rogers.com).

Rabbi Steven Garten  
Rabbi Emeritus



# TOTally Shabbat

**Celebrate Shabbat with songs, stories and dance for families with children 6 & under**

**4th Friday of each month at 5:30 pm**

**Resumes September 22nd**

**With Rabbi Morais and Morah Sue, TIRS Principal**

**6:00 pm Join us for a family-friendly dinner (usually pasta)**

**RSVP required by the Thursday before 613-224-1802 x 5 or [reception@templeisraelottawa.com](mailto:reception@templeisraelottawa.com)**



Temple Israel group breakfast with Or Haneshemah before Pride Parade

### Morning Minyan

Join us SEMI monthly for our Thursday morning Minyan

**We begin at 7:30am and conclude by 8:15 am. Those who wish to leave immediately may do so and start their day with a strong boost of Torah and prayer.**

**Those who need a caffeine boost, a bagel and a little conversation, can stick around and ease into the morning**

**The next minyans will be held:**  
**September 14 & 28**  
**October 26**



# School News



Welcome back! I am so pleased to be welcoming several new pupils to our school once again this year, along with our returning students.

Our teachers are busy planning exciting projects for the upcoming High Holy Days. We have some new curriculum from Behrman House that Grades 4 and 5 are testing. I look forward to seeing our students try out these new materials.

As well, we have many activities going on in the next couple of months for families with children of all ages. In this Temple Israel Bulletin, you will see more information about the following:

## **September 6th**

A Shofar Making Workshop for Grades 2 and up (1st Wednesday of day of TIRS)

## **September 10th**

First Sunday of TIRS for JK – Grade 6 starts

## **September 11th**

First Monday of TIRS for Grades 7-12 starts  
Conversational Hebrew classes for Grades 10 to adult starts

## **September 17th**

Apple picking for all ages (TIRS, JYG, FROSTY, preschoolers and adults)

## **September 22nd**

TOTally Shabbat for families with children under 6 resumes

## **October 8th**

PJ Library comes to Temple Israel for a Succah Party

## **October 22nd**

Our 3rd annual Challah Bake for families as part of the Shabbat Project

Please also have a look at what else is happening with our teens as part of our JYG (Junior Youth Group for Grades 6-8) and FROSTY (our Senior Youth Group Grades for 9-12).

This fall, we welcome a new teacher to our staff team, Brittany Silver. Brittany will be teaching Grades 1 and 2 on Sundays and Wednesdays from September to December while Ranit Demorest Braun is on maternity leave. Corinne Baray will be teaching Grade 8 for the same time period. We wish Ranit an easy birth and all the joy our children bring to us. Ranit intends to return to TIRS in January.

I would also like to wish Hillel Taub "b'hatzlacha" (every success) as he moves on to other opportunities at Temple Israel that keep him busy! After many years at TIRS, Hillel has decided to retire, and he will be missed by students and staff alike.

From my family to yours, Mark, Sam, Maya and I wish all of you a sweet and joyful new year filled with good health, lots of learning, and an amazing school year!

Shana tova u'metukah,

*Sue Potechin  
TIRS Principal*

## Challah Bake for Families

(Part of the Shabbat Project)



Sunday, October 22, 2017 at 12:45 pm at Temple Israel  
\$10/family includes pizza lunch (first) and challah.  
By reservation only please as space is limited  
to Sue Potechin, TIRS Principal,  
at [tirs@templeisraelottawa.ca](mailto:tirs@templeisraelottawa.ca) or 613-224-3133.  
RSVP by October 19<sup>th</sup>.

## TIRS SPECIAL TISHREI PROGRAMMING

### Shofar Making Workshop:

Wednesday, September 6, 2017 at TIRS  
4:30 -6:00 pm for Grade 2 and up.

Parents welcome.

Suggested donation of \$18/child or \$36/family to offset some of the costs would be appreciated.



### Family Apple Picking:

Sunday, September 17, 2017 at Log Cabin Orchard  
9:30 am-12:30 pm for JK and up.

Parents and siblings welcome!

Transportation info (bus and/or parent drivers) and cost of apples picked to follow.



# SELICHOT

Temple Israel



Celebrating 50 Years

**Saturday September 16th  
8pm at Temple Israel**

### **Whose wall is it anyway? The Struggle for Jewish Pluralism in Israel**

For over 20 years Women of the Wall have been advocating for Jewish pluralism and the right to pray at Judaism's most sacred site. The Western Wall or the Kotel has become the rallying point for the fight for Jewish pluralism in Israel. The Orthodox establishment, firmly supported by Israel's current government, has decided that the wall should be under the auspices of the Orthodox Rabbinate, rather than what it has been for close to 2000 years, a pluralistic gathering place for all Jews.

Selichot is a time to reflect and consider important ideas. Join us as we delve into this controversial topic through videos, texts and discussions. Our conversation will be followed by refreshments at 9pm and Havdallah and a special Selichot service at 9:30pm including our choir.





# Temple Programs

## BOOKS & Bagels

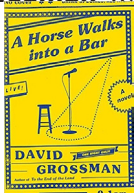
Please join us at Temple for a bagel breakfast at 9:30 a.m. followed by the book review and discussion. Pre-registration is not required, nor is it necessary to have read the book to enjoy the session. There is no charge but a voluntary donation to cover the cost of breakfast is appreciated.

**Sunday October 22, 2017** - *When Sonia Met Boris: An Oral History of Jewish Life Under Stalin* by Anna Shternshis, will be reviewed by **Angus Smith** a member of Temple Israel and a popular reviewer who is a noted Russophile and has a number of articles published in the Montreal Review of Books.



Why are Russian Jews the way they are? In pursuit of an answer, Anna Shternshis's groundbreaking *When Sonia Met Boris* draws on nearly 500 oral history interviews on the Soviet Jewish experience with Soviet citizens who were adults by the 1940s.

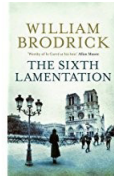
**Sunday, November 12, 2017** *A Horse Walked into a Bar* by David Grossman will be reviewed by **Ruben Friedman** who has written many humour columns and book reviews for the Ottawa Jewish Bulletin. With degrees in French and Russian languages and literatures and Linguistics and Diplomas in Translation/ Interpretation and Speech Pathology, he has had a varied career both inside the



government and in Jewish and non-Jewish NGOs.

Winner of the Booker Prize for 2017, this is a searing short novel about the life of a stand-up comic, as revealed in the course of one evening's performance. In the dance between comic and audience, with barbs flying back and forth, a deeper story begins to take shape—one that will alter the lives of many of those in attendance.

**Sunday, December 10, 2017** *The Sixth Lamentation* by William Brodrick will be reviewed by **Rabbi Steve Garten**, Rabbi Emeritus of Temple Israel who is a well-known educator in the community and a fan of mysteries.



Larkwood Priory, Suffolk, 1995: Following his afternoon confessions, Father Anselm is stopped by an old man. What, he is asked, should a man do when the world has turned against him? Anselm's response—claim sanctuary—is to have greater resonance than he could ever have imagined, for the man returns demanding the protection of the Church. He is Eduard Schwermann, a suspected Nazi war criminal.

Most books are available through the Ottawa Public Library and the Greenberg Families Library at the JCC. The Malca Pass Library and the Temple Israel Library also carry some of these titles. For more information please contact Shayla Mindell at shaylamindell@rogers.com or call 613-594-4556.

## FRISTY

FEDERATION OF REFORM OTTAWA SENIOR TEMPLE YOUTH

Welcome to a new year of socializing, adventures and opportunities to make new friends. The FROSTY executive is hard at work putting together an amazing calendar of events. They are excited for the coming year and can't wait to have you join them.



Please give a warm welcome to the board of 2017-2018

Left to Right: Maya Ruckenstein, President; David Khazam, Programming Vice-President and Religious and

Cultural Vice-President; Talia Caplan, Social Action Vice-President; Steven Angel, Membership Vice-President; Jaz Rosenberg, Communications Vice-President.

Lisa Rossman,  
FROSTY Advisor

## עברית מדוברת

Modern Conversational Hebrew

Perfect for Grade 10 to adult, including parents!

Monday evenings from 6:30 – 8:30 pm

with Morah Sigal at Temple Israel

starting September 11, 2017 and continuing throughout the school year.

Fee of \$360 dependent on minimum registration.

To register, please contact Sue  
at tirs@templeisraelottawa.ca



# Temple 50th Celebrations

## TODA RABAH

Pat Dunphy and Margot Montgomery, 50th Anniversary Co-chairs

It does indeed take a village. It's been a wonderful year celebrating Temple Israel's 50th Anniversary - a year of fabulous concerts, a celebration of our amazingly talented creative artists, thought-provoking panel discussions and guest speakers, a delicious Sephardic potluck dinner, a community picnic (with no rain) and a commemorative Shabbat service filled with memories and music from the past 50 years. Not to mention the special projects like Fiftieth Fun Facts, Temple Israel Reflections, baby quilts for Israel, and custom-made keepsake kippot!

It could not have been done without the energy, dedication and hard work of the volunteers and staff of Temple Israel. Toda raba to Rabbi Rob Morais for his energy and creativeness, to Rabbi Emeritus Steve Garten and the amazing TI staff: Heather Cohen, Cathy Loves and Steve Elliot. And to the principal, Sue Potechin, and teachers of Temple Israel Religious School for their enthusiastic embracing of 50th projects for their students during the year.

A huge Toda Raba to all of you for making this year so special. As a thank you, Temple will host a special oneg on Saturday, **October 14, 2017**. Details to follow.

Michelle Albagli	Sue Gold	Allan Maslove	Fran Russell
Anne Alper	Bernie Gold	Marsha Maslove	Marcia Saibe
Howard Alper	Jane Gordon	Rod McDowell	Zelda Shore
Ellen Asherman	Martin Gordon	David Michaelson	Allan Silburt
Sheila Baslaw	Renie Grosser	Sharon Michaelson	Jeremy Silburt
Sandy Bennett	Carol Gurofsky	Ezra Miller	Daisy Soderstrom
Victor Bier	Hannah Halpern	Carol Milstone	Aron Spector
Robin Chernick	Merle Haltrecht-Matte	Shayla Mindell	Paula Speevak
Pam Cogan	Lisa Hans	Joyce Pagurek	Gordon Spergel
Janet Cohen	Lisanne Hendelman	Annette Paquin	Linda Steingarten
Hyman Cooper	Debbie Holzman	Michael Parkin	Max Sternthal
Cindy Cottin	Mark Holzman	Gabe Paul	Roz Tabachnick
Lily Cox	Glenn Johnson	Morrie Paul	Valerie Taller
Barbara Crook	Diana Kaan	Tonya Pomerantz	Hillel Taub
Margaret Delicate	Mark Kamins	Sue Potechin	Julie Taub
AC Dolgin	Howard Kaplan	Cynthia Powell	Sandra Thomas
Marc Dolgin	Fran Klowdowsky	Louise Rachlis	Michael Walsh
Laurie Dougherty	Jessica Labovitch	Margo Rosen	Caren Weinstein
Arnold Finkelstein	Norm Leckie	Lisa Rosenkrantz	Paul Wiens
Mindy Finkelstein	Marian Leimovici-Morrill	Lisa Rossman	
Lois Frankel	Shaina Lipsey	Patsy Royer	
Penny Giaccone	Doug Marshall	Sylvie Royer	

We apologize for any errors or names inadvertently omitted. (For example, there wasn't enough space to list all the bakers for the events -thank you all!).

### Shabbat Oneg

Temple Shabbat Oneg is a wonderful time to catch up with friends and maybe meet some new ones.

Did you know that you can help sponsor an Oneg?

Some good reasons to sponsor a kiddush lunch or oneg Shabbat:

- It's your birthday, or your friend's or your pet's etc.
- It's an anniversary of a special event
- In memory of a loved one
- To celebrate special event
- Because you are a swell person who likes to support your favorite synagogue

Your sponsorship helps to offset the cost of providing the weekly basics and more.

Kiddush sponsors are thanked in our newsletter unless you choose to remain anonymous.

### Thanks to our past Oneg/Kiddush sponsors:

**Patsy & Georges Royer** in observance of the yahrzeit of Patsy's parents

**Miriam & Kevin Maarse & Henny Rappaport** in honour of the naming of Miriam & Kevin's daughter, Hannah



Put your business card size ad in the Temple Israel Bulletin, only \$180 for six issues. Please contact the office at 613-224-1802 for information.



# Temple Celebrations



## September Anniversaries

Sheila & Ted Barkun  
 Sandy & Al Bennett  
 Alison & Matthew Caplan  
 Fern Doctoroff & Steffan Hammonds  
 Carole & Joel Eisenstat  
 Nathalie Thibault & Richard Garber  
 Tamara Taub & David Handelman  
 Colleen & Rick Labovitch  
 Patty & Richard Levitan  
 Deirdre Neuss & David Redekop  
 Miriam Salamon & Bob Moon  
 Catherine & Lawrence Tarof  
 Susan Mchardy & Brian Weitzman  
 Zelda & Leon Zelikovitz

## October Anniversaries

Pam & Sandy Allen  
 Arlene & Gary Bonn  
 Miriam & Mario Burke  
 Beryl & Michael Corber  
 Cindy & Christopher Cottin  
 Lily & John Cox  
 Carole Beaudoin & Howard Ellison  
 Deborah & James Farrow  
 Mindy Finkelstein & Roy Hanes  
 Jane & Martin Gordon  
 Denyse Charlebois & Alan Guberman  
 Beverley & Gerhard Harr  
 Deborah & Mark Holzman  
 Sharon & William Holzman  
 Marianne & Michel Jacobs  
 Lillian & Stuart Lazear  
 Suzanne Lepine & Paul Lyons  
 Pat Dunphy & Doug Marshall  
 Ruth & Mark Phillips  
 Renee & Andy Robert  
 Jessie & Jim Robinson  
 Margo & Frank Rosen  
 Sandra & Andrew Siggner  
 Miriam Vanderhoff-Silburt & Allan Silburt

## Mazel Tov to our B'nai Mitzvah



Saturday October 7

**MORGAN SHUSTERMAN**

Daughter of Hana Shusterman

In honour of her Bat Mitzvah, Morgan will donate to **Do It For Daron & Camp B'Nai Brith of Ottawa**.

Is your child born in 2006?

We are now booking Bar/Bat dates through the end of December 2019.

If the answer is yes, and you have not yet booked a Bar/Bat Mitzvah date, please contact Heather at [execdir@templeisraelottawa.com](mailto:execdir@templeisraelottawa.com) to request an application form. Complete information will be provided and requirements noted on the application form.



Mazel Tov to **Joanne Burgess** on being named to the Order of Montreal. This city of Montreal Award was presented to honour Joanne as follows: "Joanne Burgess is a passionate and prolific professor, researcher and historian who has made her mark on the Québec scientific and cultural scene through her research on the history and heritage of Montréal".

Mazel Tov to **Janet & Eric Cohen** on the birth of their granddaughter.

# TIOF

## Temple Israel Ottawa Foundation

*In Our Hands, Our Future*  
Mark Klyman President • Annette Paquin

To support one of these funds with a donation, call Bobbi Soderstrom 613 230-5865 or email [foundation@templeisraelottawa.ca](mailto:foundation@templeisraelottawa.ca)

**Endowment Funds:** Abbey; Remy & Alain Albagli; Bercovitch; Gale Blank; B'nai Mitzvah Fund; Bradbury/Klyman; Evelyne Dreyfus; Shlomo Feldberg Memorial; Finkelstein/Scales; Hugo & Gretl Keren Fischer; Freeman/Burgess Family; Joseph Ginsberg; Brian and Susan Gold; Halpern; Halton/Weiss; Haltrecht-Matte; Holzman; Lepine/Lyons; Levitan; Maddams/Weiner; Maslove; Miller/Saibe; Salamon/Moon; Shentow; Singer; Sokoloff/Sabourin; Spergel; Spunt/Mendel; Steingarten; Taub; Friends of Temple Israel; Friends of T.I.(O).F.; Anne-Laure Levain Viner Memorial; Gary & Debra Viner; Family:Wall; Walsh/Rosenkrantz .

### GARY AND DEBRA VINER ENDOWMENT FUND

#### Memory of Laura Spergel

Gary and Debra Viner and Family

#### In Honour of Hartley Stern becoming Chair of Jewish Foundation of Ottawa

Gary and Debra Viner and Family

#### In Honour of Special Anniversary of Margaret and David Delicate

Gary and Debra Viner and Family

### WALSH/ROSENKRANTZ FAMILY FUND

#### Memory of Beth Travis Walsh

Norman and Myrna Barwin

Debra and Gary Viner

Bobbi and Rick Soderstrom

### FREEMAN/BURGESS FAMILY ENDOWMENT FUND

#### Memory of Beth Travis Walsh

Martin Freeman and Joanne Burgess

### MASLOVE ENDOWMENT FUND

#### Memory of Ivan Berkowitz

Allan and Marsha Maslove

#### In Honour of Rabbi Garten receiving the Raoul Wallenberg Award

Allan and Marsha Maslove

### HANNAH AND GERALD HALPERN FAMILY ENDOWMENT FUND

#### Birthday of Roger Dahan

Hannah and Gerald Halpern

#### Memory of Beth Travis Walsh

Hannah and Gerald Halpern

### SPERGEL FUND

#### Memory of Laura Spergel

Sandra Thomas

### SINGER ENDOWMENT FUND

#### 45th Anniversary of Annalee and Brian Schnurr

Margo and Frank Rosen

### SIDDURIM DONATIONS



#### In observance of the yahrzeit of Herbert Cosman

Debbie Cosman

#### In observance of the yahrzeit of Mildred Merson

Jim Merson

web designer



**Debbie Holzman**

[www.holzman.ca](http://www.holzman.ca)

[debbie@holzman.ca](mailto:debbie@holzman.ca)

## Condolences

**Condolences are extended to the family of:**

#### Beth Walsh

Beloved mother of Michael Walsh  
(Lisa Rosenkrantz)

**May her memory forever be a blessing.**





# Temple Donations

Temple donation cards are a lovely way to wish someone mazel tov, celebrate a birth, extend condolences, and for any and all occasions.

Please choose from one of various funds for Temple Israel; Bernard Pearl Landscaping; Capital; CCRJ Camp George; Library; Joseph Ginsberg Educational; Liturgical Resource Library; Outreach; Pentateuch Prayerbook; Piano; Rabbi's Discretionary; Rabbi Steven Garten Fund for Jewish Living and Education; Dr. Imre Rosenberg Memorial; Social Action; Potechin Accessibility Fund; Sylvia Goldblatt Leadership Youth Development; Temple Israel; Youth Scholarship

Please note: donations are \$18 minimum. Tax receipts are given.

A package of 10 cards/envelopes may also be purchased for you to send yourself. Please contact the office to arrange, cost is \$175 for the package. A tax receipt is given for this donation. If you provide card details to the office, the information will be included in our bulletin.

You can also call or email **Sandy Bennett** (sb@templeisraelottawa.ca 613-270-9567) or **Diane Parkin** (dp@templeisraelottawa.ca or 613-729-9163) and they will send out a card on your behalf.

## **BERNARD PEARL LANDSCAPING FUND**

**Margaret & David Delicate in honour of their 50th wedding anniversary**

*Fran Klodawsky & Aron Spector*

## **LIBRARY FUND**

**Memory of David Walsh**

*Gary and Heather Cohen*

**Memory of Beth Walsh**

*Gary and Heather Cohen*

## **LITURGICAL RESOURCE LIBRARY FUND**

**In Appreciation of Ellen Asherman**

*Temple Israel 50th Anniversary Choir*

**In Appreciation of Carol Gurofsky**

*Temple Israel 50th Anniversary Choir*

## **PIANO FUND**

**Special Birthday of Sandy Bennett**

*Gary and Heather Cohen*

**Special Birthday of Roz Tabachnick**

*Gary and Heather Cohen*

**Special Birthday of Sharon Michaelson**

*Gary and Heather Cohen*

**Special Birthday of Shayla Mindell**

*Gary and Heather Cohen*

**Memory of Ivan Berkowitz**

*Gary and Heather Cohen*

## **RABBI STEVEN GARTEN JEWISH LIVING FUND**

**Rabbi Garten receiving the Wallenberg Citation**

*Gary and Heather Cohen*

## **RABBI'S DISCRETIONARY FUND**

**In Appreciation of Rabbi Morais**

*Sheila Baslaw*

**Rabbi Garten receiving the Wallenberg Citation**

*Fran Klodawsky & Aron Spector*

## **SOCIAL ACTION FUND**

**Memory of David Walsh**

*Diane and Michael Parkin*

## **TEMPLE ISRAEL FUND**

**Special Birthday of Sandy Bennett**

*Gail Krochmalnek*

**Special Birthday of Roz Tabachnick**

*Gail Krochmalnek*

**Special Birthday of Sharon Michaelson**

*Gail Krochmalnek*

**Appreciation of Heather Cohen, as a Christian, wishing peace, safety and good health to you and yours and thanking you for your many contributions to the wider Ottawa community**

*Anonymous*

**Memory of Beth Walsh**

*Norman and Myrna Barwin*

**Memory of Joan Gluck**

*Andee Fortune, Stephanie Fortune*

*Eric Mazoff, Nancy Fortune*

**Janet & Eric Cohen on the birth of their granddaughter**

*Fran Klodawsky & Aron Spector*

## **YOUTH SCHOLARSHIP FUND**

**Memory of Leon Raber**

*Hana Shusterman*

## **FROSTY**

### **Annual Toiletry Drive!**

A Clean Shave, A Cleansing Shower ...  
An overlooked luxury! For years FROSTY (Temple Israel's Youth Group) has run an annual toiletry drive.

The hygienic goods collected are donated to Centre 454, a drop-in center for homeless and at-risk individuals of all backgrounds. The simple gift of deodorant, shampoo, toothbrush or soap can give an individual the humanizing luxuries of feeling clean that we take for granted in our everyday lives.

Please support FROSTY's toiletry drive by bringing new, unopened toiletries (full-sized or hotel samples are fantastic) to any Rosh Hashanah or Yom Kippur service. FROSTY thanks you for your support!

There will be bins located in both Temple Israel and the Hellenic Centre

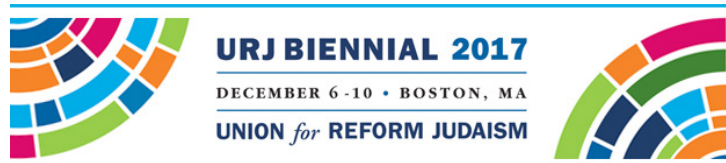
# Yahrzeits

## Yahrzeit: Remembering on the Anniversary of a Death

Lighting candles and saying Kaddish each year in memory of a loved one. Yahrzeit is a Yiddish word meaning anniversary of a death. It is the yearly anniversary of a loved one's death. Jews observe yahrzeit at home by lighting a special long-burning candle in memory of the deceased and at Temple yahrzeit is observed by reciting the Mourner's Kaddish at services. The names of those observing yahrzeit during the preceeding week are read at our services on Friday nights and Saturdays.

In addition to lighting yahrzeit candle many individuals chose to make a donation to mark the observance of a yahrzeit. If you would like to make a donation to Temple or sponsor a Kiddush in observance of a loved one, please contact the office.

<b>September 1 - 2 Ki Tetze</b>	<b>September 8 - 9 Ki Tavo</b>	<b>September 15-16 Nitzavim-Vayelech Selichot</b>	<b>Septmeber 22 - 23 Ha'azinu Shabbat Shuvah</b>	<b>September 29 - 30 Yom Kippur</b>
Jack Backman Zelda Brandes Frances Burnham Ruth Cox Lawrence Friedman Anne Gencher Harry Gross Sheila Hammer Mollie Heitin Ethel Konweisser James Jacob Riff Louis Rosen Rebie Schwartz Helen Shusterman Fred Smeltzer Ida Teshar James Wheat	Charles Benovoy Nancy Bercovitch Max Mende Brauer Ann Church Audrey Crook Abbey Evenchick Tillie Feldman Bertha Ginsberg Ethel Hartman Lily Hislop Michael Hollenberg Pauline Kell Rose Klein Pearl Labow Esther Levy Mollye Lyons Bernard Robert Mortimer William "Bill" Sternberg Joe Van Praagh	Salvatore Albagli Ernest Chernick Harvey Koch Dorothy Malanka Betty Polowin Howard Schneiderman Rebecca Spector Irene Swedlove Isadore "Gus" Weinstein	Boris "Bo" Blacher Albert Bossin Harry Chochinov David Finkelberg Lillian Lasker Godine Mildred Merson Sophie Mortimer Joseph Sadowski Gyula Salamon Selma Schneider Sonia Segal Israel Seligman Samuel David Shaffer Machelle Shapira Helen Sparks Jean Spunt Tony Wallis Florence Weisz	Michael Dudar Sam Gershon Harry Max Kalin Louis Aaron Kalin Andor Klein Shlomo Lupo Allan Marshall Andre Robert C. Harry Rotstein Eva Shore Nathan Carl Singer David Taller Gizella Trattner-Vondra Murray Webber Shirley Weiner Albert Winer
<b>October 6-7 Intermediate Sukkot</b>	<b>October 13 - 14 Ekev Bereshit</b>	<b>October 20-21 Noach</b>	<b>October 27-28 Lech Lecha</b>	<b>November 3-4 Vayera</b>
Paul Church Maurice Clarke Carleton Collins Harry Fine Mervyn Ginsburg Leon Gluzman Louis Harris Manfred Hoexter Harry Karp Philip Levenson Harry Levenstein Carleton Morrill Norman Nemerofsky Allan Pearlman Sylvia Pollock Alfred Charles Schwartz Jack Vinokur Morris Weiner Julius Weiss Annette Werk	Abraham Beare Alvin Koch Ida Shapiro Morris Cohen Ben Fishbein Frances Garten Annie Redekop Arthur Lazear Sam Zigman Israel Feldman Edna Frank Minnie Goodman Raja Miller Peter Delicate Manny Klein Norma Sirett William Sokoloff Anszel Klodawski Boris Livshits Dorothy Shragge Ida Wexler Bella Zelikow	Evelyn Chad Harry Gencher Frank Gold Arthur Goldman Jack Handel Barbara Shane Kaplan Lazarus Jacob Loeb Albert Mandel Lillian Tickin Mendel Lloyd Minovitch Sara Rumstein William Sarkas Samuel Saslove Samuel Saslove Fred Schwartz Gerald Simmons Paul Soderstrom Ruth Strauss	Sandor Balint Mae Bolker Linton Crook Mavis Dover Lillian Evenchick Sarah Farrow Sydney Hartman Pauline Eleanor Hodgins Abe Izenberg Julius Kretzmar Annette Lipsey Lionel Mortimer Moe Pellerin David Powell Champlain Rosen Robert Schleifer Robert Schleifer Karol Sladowski Gitta Taub Nance Thomas Gloria Weldon	Care Cohen Elizabeth Finberg Theodore Isaacs Solomon Kaufman Isidore Koch Bertha Koch Nathan Schneiderman Sydney Murray Sobel Morris Spector Betsy Swedlove Morris Teshar Sarah Gottdank Torontow





# Calendar

## September 2017

Sun	Mon	Tue	Wed	Thur	Fri	Sat
					1 10 elul	2 11 elul Torah Study Shabbat Services
3 12 elul	4 13 elul Labour Day	5 14 elul	6 15 elul TIRS- First Wednesday Class Shofar Workshop	7 16 elul	8 17 elul Kabbalat Shabbat Bring your Own Dinner	9 18 elul Torah Study Shabbat Services
10 19 elul TIRS 1st Sunday	11 20 elul TIRS 1st Monday	12 21 elul	13 22 elul Talmud Class	14 23 elul Morning Minyan	15 24 elul Kabbalat Shabbat	16 25 elul Torah Study Shabbat Services  Selichot
17 26 elul TIRS Apple picking See page 5	18 27 elul TIRS	19 28 elul	20 29 elul Erev Rosh Hashanah Service 8:00 pm	21 1 tishrei Rosh Hashanah Services See page 2 for service times	22 2 tishrei TOTally Shabbat	23 3 tishrei Torah Study Shabbat Services
24 4 tishrei TIRS	25 5 tishrei TIRS	26 6 tishrei	27 7 tishrei Talmud Class	28 8 tishrei Morning Minyan	29 9 tishrei Kol Nidre 8:00 pm	30 10 tishrei Torah Study Shabbat Services Yom Kippur see page 2 for service times

### OUR VISION STATEMENT

Temple Israel Ottawa is a vibrant and inclusive Jewish community that welcomes all who seek spiritual connection through the sacred values of Torah, prayer, learning, music, Gemilut Chasadim (acts of loving kindness), Tzedakah (Charity) and Tikkun Olam (healing the world).

As an active member of the Union for Reform Judaism, Temple is linked to the Reform movement in North America, Israel and around the world.

# Calendar

## October 2017

Sun	Mon	Tue	Wed	Thur	Fri	Sat
1 11 tishrei TIRS	2 12 tishrei TIRS	3 13 tishrei	4 14 tishrei Talmud Class	5 15 tishrei Sukkot Service 9am with choir	6 16 tishrei Kabbalat Shabbat	7 17 tishrei Torah Study Shabbat Services Bat Mitzvah Morgan Shusterman
8 18 tishrei PJ Library See page 5	9 19 tishrei	10 20 tishrei	11 21 tishrei Simchat Torah Celebration	12 22 tishrei Simchat Torah Services, Yizkor with choir 9am	13 23 tishrei Kabbalat Shabbat Bring your own dinner	14 24 tishrei Torah Study Shabbat Services 50th Volunteer Appreciation
15 25 tishrei TIRS	16 26 tishrei TIRS	17 27 tishrei	18 28 tishrei Talmud Class TIRS	19 29 tishrei	20 30 tishrei Kabbalat Shabbat	21 1 cheshvan Torah Study Shabbat Services
22 2 cheshvan	23 3 cheshvan TIRS	24 4 cheshvan	25 5 cheshvan Talmud Class TIRS	26 6 cheshvan Morning Minyan	27 7 cheshvan TOTally Shabbat	28 8 cheshvan Torah Study Shabbat Services
29 9 cheshvan TIRS	30 10 cheshvan TIRS	31 11 cheshvan				

### Contact us:

Temple Israel - 1301 Prince of Wales Drive, Ottawa, Ont K2C 1N2

Tel: 613-224-1802 Fax: 613-224-0707

Website: [www.templeisraelottawa.ca](http://www.templeisraelottawa.ca)

Senior Rabbi: S. Robert Morais  
[rabbimorais@templeisraelottawa.com](mailto:rabbimorais@templeisraelottawa.com)

Rabbi Emeritus: Steven H. Garten  
[rabbishg@templeisraelottawa.com](mailto:rabbishg@templeisraelottawa.com)

Executive Director: Heather Parker Cohen  
[execdir@templeisraelottawa.com](mailto:execdir@templeisraelottawa.com)

Administration Officer: Cathy Loves  
[cathy@templeisraelottawa.com](mailto:cathy@templeisraelottawa.com)

TIRS Principal : Sue Potechin  
[tirs@templeisraelottawa.ca](mailto:tirs@templeisraelottawa.ca)